

DR. ADOLFO OBIANG BIKO

# GUINEA ECUATORIAL

DEL COLONIALISMO ESPAÑOL AL  
DESCUBRIMIENTO DEL PETRÓLEO

NARRACIÓN TESTIMONIAL



Casa de África, 58

**S**IAL ediciones

## ÍNDICE

Preámbulo .....	13
Prefacio.....	15
Mapas y fotos .....	18
1. Introducción.....	21
2. La presencia española en Guinea .....	23
3. La presencia de los misioneros .....	27
4. El camino de la autodeterminación: Las etapas .....	29
-El Régimen Colonial.....	30
-La provincialización .....	99
-La autonomía .....	133
5. La conferencia constitucional .....	179
6. Independencia .....	235
7. Malabo: El bastión del narcotráfico en África Central .....	281
8. El petróleo y los pecados de la dictadura .....	303
9. El mito y el destino. ¿Porqué? .....	319
Epílogo.....	321
Cambio de nombres por el Presidente Macías .....	331
Apéndice A: Datos históricos .....	333
Apéndice B: Importantes gobernadores de la época colonial.....	361
Apéndice C: Tratados entre Francia y algunos jefes nativos .....	363
Referencias .....	367
Glosario.....	371
Documentos políticos.....	393
Índice de declaraciones y documentos políticos.....	407
Índice general .....	411

## PREFACIO

*Después de una larga experiencia de vida vivida durante muchos años en un sistema colonial al que clasifico como uno de los más feroces que el pueblo africano haya sufrido, y contra el que luché activamente en el pasado como combatiente por la libertad; y en la actualidad como líder de la oposición guineana, en contra de los que substituyeron al colonialismo forastero y representan sus intereses; todos aquellos intereses extranjeros que no tienen finalidad u objetividad concreta o sana en Guinea y para Guinea; colonizando, aterrorizando y destruyendo día tras día nuestro país, decidí, ya que todavía soy capaz de asir la pluma y echarle unos renglones, escribir por todos aquéllos que murieron bajo el colonialismo, los que lucharon contra él para nuestra independencia nacional, y, más específicamente, por mi hermano **Atanasio Ondo Ndong** (popularmente conocido como Atanasio Ndongo Miyone), que dirigió la causa independentista y murió por ella, junto con sus íntimos colaboradores y compañeros de armas, que perecieron con él por la libertad del pueblo guineano: **Pastor Torao Sikara, Enrique Gori Molubela, Saturnino Ibongo Iyanga, Armando Balboa Dougan, Norberto Balboa Dougan, Santiago Angel Djamanene Otego, Julián Evita, Santiago Mitogo Osa, Vicente Ntutumu, Enrique Nkuna, Pelagio Mba, Félix Ivina** y otros muchos más, en la gran lista de combatientes por la libertad.*

*Escribo por todos aquellos mártires, asesinados por el régimen dictatorial de Francisco Macías Nguema y el de su sobrino Teodoro Obiang Nguema. Escribo por los huérfanos, viudas, exiliados, guineanos sin casa ni hogar, debido al sistema de gobierno tirano y fascista, impuesto al pueblo guineano por los tejemanejes y maniobras políticas de los colonos durante el proceso descolonizador de la Guinea, que dió lugar a la subida al poder de Macías y su élite familiar, tribal y regional que desde la independencia ha sido el beneficiario y amo del poder, en un régimen formado por el monopolio de los Esangui<sup>1</sup> de Mongomo. Escribo por todos los que todavía continúan sufriendo incluso en este día dentro del país y fuera del mismo, debido al régimen familiar de Macías. Escribo por todos los miembros y simpatizantes del MONALIGE (Movimiento Nacional de Liberación de Guinea Ecuatorial), nuestro máximo partido político que trajo la independencia a Fernando Póo y Río Muni. Escribo para los viejos, guineanos y extranjeros, los que tuvieron la desdichada experiencia de vivir aquellos días en la Guinea Española para que, de nuevo, hagan volver a la memoria sus días en la ex colonia española y se repitan a sí mismos aquel adagio latino que dice: Quae fuit durum pati meminisse dulce est (el acordarse de aquéllo que fue duro al sufrir es dulce).*

*Escribo para nuestros predecesores para que, una vez más, cuenten la historia a sus hijos y nietos. Escribo para la juventud, para que conozca el pasado y que esté históricamente consciente de lo que fue, es y que, posiblemente, puede resultar de una consecuencia histórica en aquel pequeño enclavado de tierra en el Golfo de Biafra. Escribo para los guineanos del futuro para que comprendan que los hechos coloniales son accidentes históricos del pasado. Escribo para el público en general, para que sepa de lleno el relato verídico de la Guinea Hispana. Escribo como nativo hispano-guineano, africano, testigo ocular de lo que fue Guinea durante la colonia y lo que es Guinea en la actualidad.*

*Escribo sobre un hecho socio-histórico, con posible impacto en naciones de habla hispana, ya que existen relatos, causas, consecuencias y resultados*

---

<sup>1</sup> Esangui: Una familia del clan tribal Fang, habitante del distrito regional de Mongomo, en la región continental de Río Muni. Desde la accesión de Guinea a la independencia el poder ha estado siempre en manos de una familia, la de la dinastía de los Esangui de Mongomo.

*de naturaleza similar, con origen en preestablecidos arreglos por el mismo colonizador común, maestro y amo colonial. Escribo a fin de que el lector refleje en la analogía histórica o presente situación en otros países hispanoparlantes: el disputable Panamá, el estado de cosas en Nicaragua y en Cuba, una guerra civil en El Salvador, los rebeldes de Filipinas, el conflicto del Sáhara Español o Río de Oro, la cautelosa situación en casi toda Hispanoamérica, con interminables guerras de guerrillas en la región, el estatuto político de Puerto Rico y la continua dictadura en la antigua Guinea Española o actual Guinea Ecuatorial, la única nación de raza negra en su gran mayoría en el continente africano con cultura española, donde más que en otro país de habla hispana la gente sufre los resultados de las miserias del colonialismo.*

*Escribo sobre Fernando Póo como un mito del colonialismo español. Escribo sobre Río Muni, a una con Fernando Póo, como una nación neocolonizada debido a la acción española, al abandono y a la indiferencia de España. Escribo para la opinión pública, ya que la mayoría de los que leen sobre Guinea están siendo conducidos a conclusiones erróneas, con presentaciones inicuas y relatos sobre la Guinea Española, Guinea Ecuatorial o el sistema colonial español en África Ecuatorial, por falsos representantes, elementos mal informados o por escritores europeos, la mayoría de ellos españoles, incluido misioneros españoles de la Orden Claretiana.*

*Escribo para todos los buenos españoles, los llamados, que se llamaron o se consideran guineanos, gente buena y de buena tinta, amigos de Guinea, quienes, debido a malévolos errores y desdichadas circunstancias, no pudieron ayudar o hacer realidad sus ideas y sueños para aquel querido Fernando Póo, Río Muni o aquella Guinea dilecta que, probable y posiblemente, amaron para el beneficio de la Guinea, de España y de la comunidad hispánica.*

*Finalmente, escribo con la esperanza de que estas páginas estimulen a otros a añadir al legado histórico de la Guinea Ecuatorial, investigando y escribiendo más sobre el tema, y que de la perspectiva adquirida de estos estudios ayude a los guineanos a concentrarse en la política que mejor servirá al país en el futuro.*

EL AUTOR